## Werk

Titel: Welcher die Bücher Esra, Nehemia, Esther und Hiob nebst dem Register enthält

Jahr: 1756

Kollektion: Wissenschaftsgeschichte

Werk Id: PPN31804630X

PURL: http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN31804630X|LOG\_0058

OPAC: http://opac.sub.uni-goettingen.de/DB=1/PPN?PPN=31804630X

# Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library.

Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept the Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library.

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

### Contact

Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek Göttingen Georg-August-Universität Göttingen Platz der Göttinger Sieben 1 37073 Göttingen Germany Email: gdz@sub.uni-goettingen.de zu einer Last sen? 21. Und warum vergiebst du mir nicht meine Uebertretung, und thust meine Ungerechtigkeit nicht hinweg? denn nun werde ich in dem Staube liegen; und du wirst mich früh suchen: aber ich werde nicht seyn.

du mich nicht gånzlich von deinen Augen hinweg? 21. Oder wenigstens vergib mir meine Sunde, und erlöse mich in so weit von der Strafe, daß du mir erlaubest, zu sterben. Solches wird sogleich geschehen; und morgen werde ich nicht gefunden werden, um dieses Elend zu tragen, wenn du mich nicht unter demselben erhältst.

B. 21. Und. Oder, beffer, ja; wie die Engellander dieses Wörtchen Dan. 11, 26. aberschen. Für einen gnadigen Gott schicket es sich vielmehr, mir meine Sünden zu vergeben, wenn ich auch schon so arg ware, wie meine Freunde sagen; und solches durch die Hinwegnehmung meiner Plagen zu zeigen, als dieselben so lange dauern zu lassen, und täglich zu ver= mehren. Gesells.

Warum vergiebst du mir nicht meine Ueber= tretung? Da du gegen andere so gnådig, und so be= reitwillig, bist, ihnen zu verzeihen, und sie zu erhal= ten: warum darf ich nicht gleiche Gunst von dir hof= fen? Polus.

Und thus meine Ungerechtigkeit nicht binweg? Der Verstand dieser, und der vorhergehenden Borte, ist: warum lässeft du das Uebel, welches ich leide, nicht aufhören? warum vergiebst du mir nicht meine Sünde, und befreyest mich von der Strafe derfelben? Das Wort Ungerechtigkeit bedeutet hier die Strafe der Ungerechtigkeit, wie Ps. 38, 5. 65, 4. Senton.

Cap. 7. 8.

Denn nan werde ich in dem Staube liegen. Wenn du mir nicht eilig zu Hulfe kömmst: so wird es hernach zu späte seyn. Ich werde todt, und folglich nicht im Stande seyn, den Segen zu genießen, den du im Lande der Lebendigen zu ertheilen pflegest. Polus.

Du wirst mich früh suchen: aber ich werde nicht seyn. Wenn du sleißig nach mir forscheft, um mir Gnade zu erzeigen: so wirst du befinden, daß ich dahin und gestorben bin. Allso wirst du die Gelegenheit verlieren, mir wohl zu chun. Hilf mir daher eilig. "Dieses wird von Gott nach der Weise der Menschen gesagt: nicht aber zur Verminderung seiner Allmacht und Allwissenheit., <sup>185</sup>. Polus, Senton.

(185) Mit diesen Lussprüchen: warum nimst du nicht meine Sünde hinweg, und erlässest mir meine Ungerechtigkeit: Denn nun werde ich mich in den Staub legen, und wenn du mich morgen suchest, so werde ich nicht mehr da seyn: wil zieb Gott nicht zur Nede seiner Unbilligkeit beschuldigen; sondern nur theils um Belehrung und Unterricht über die Urfachen des Aufschubs der sonst unausbleiblichen und algemeinen göttlichen Begnadigung aller die demütig und zwerssichtlich such damit er solche Hindernisse, so bald er sie erfare, aus dem Wege räumen möge; theils um Beschleunigung diefer Wohlthat, deren er nur in diesem Leben schig sey, um derselben nicht gar verlustig zu gehen, welches Gottes Ubsicht dieser Verzögerung nicht seyn könne, der er sich gern länger unterwersen wolle, wenn sein Vermögen dazu hinreichen wolte, und es nicht mit seinem Leben bereits aufs äusserlicht zu spät kommen, folglich sein ret Einsicht nach die höchste Zeit sey, ihm zu helsen, wenn die Hulfe nicht zu spät kommen solte, so Sott felbst nach seiner Erbarmung und Gute nicht gern seine verstatten werde.

# Das VIII. Capitel. Einleitung.

Die vorige Berantwortung Hiobs scheint wenig Eindruck ben seinen Freunden gemacht zu haben. Denn so bald er ausgeredet hatte: so suhr ein anderer von ihnen, mit Namen Bildad, in der Bestrafung Hiobs fort; und zwar eben so geschwind, als, nach Cap. 1. die Boten hinter einander kamen, welche dem Hiob die Zeitung von seinem Unglücke brachten. Uns diesem Gespräche erhellet nicht, daß Bildad in den Grundsähen im geringsten von dem Eliphas abgegangen sen. Denn ob er schon dem Hiob einen sehr Alterthums, daß Gott allemal die Gerechten glücklich mache: die Gottlosen aber ausrotte, ob sie konten eine Zeitlang blüchen mögen. Da er von dem Suah, einem von den Sohnen

333

Apra=

Abrahams und der Ketura, 1 Mos. 25, 2. herstammete: so scheint es mir auch, er habe, da er sich auf die Geschichte der vorigen Zeiten beruft, sonderlich auf die damals noch übriz gen Urkunden geschen, die von dem Segen Gottes über diesen frommen Mann handelten, welcher dis hierher, und noch lange hernach, standhaft in seinem Gottesdienste beharz rete; ferner auch auf die Ausrottung derer morgenländischen Volker, die Nachbarn Hiods waren, und in deren Lande sie wohneten, wegen der von ihnen verübten Gottlossigeit.

#### Inhalt.

Dieses Capitel enthalt die Rede Bildads, worinnen er I. den fiob bestrafet, und ermahnet, Gott zu suchen, v. 1=7. II. sich deswegen auf die Ulten beruft, v. 8=10. III. verschiedene Gleichnisse zur Ueberzeugung fiobs beybringt, v. 11=19. IV. daraus, zum Schlusse, eine Ermahnung zieht, v. 20=22. 186).

a antwortete Bildad, der Suhiter, und sprach: 2. Wie lange willst du diese Dinge sprechen, da die Reden deines Mundes ein gewaltiger Wind sind? 3. Sollte

Da Hiob diefe Nede geendiget hatte: so wurde er auf gleiche Weise, wie von dem Eliphas, auch von dem Bildad bestrafet, der ein anderer von seinen großen Freunden war; von dem Suah, einem von den Sohnen Ubrahams und der Retura, herstammete; und also sprach: 2. Wie? fährst du noch immer sort, so zu reden, und Gott mit so vielem Nachdrucke Vorwurfe

3. 1. Da antwortete Bildad. Raum hatte Hiob dem einen Freunde, oder vielmehr Jeinde, ge= antwortet: so siel ein anderer ihn an, um ihn zu quä= len. Bildad scheint mude gewesen zu seyn, zu hören; daß Hob so viel wider die Handlungen Gottes redete. Deswegen siel er ihm in die Rede, ehe er dieselbe vollig geendiget hatte; wie aus der Frage, v. 2. erhellet: wie lange willst dut zu. Gesells. der Gottesgel.

<u>N. 2.</u> Wie lange willst du 2c. \* Dieses ift ein zorniger Anfang, der, wie Cap. 7, 19. durch eine Frage ausgedrücket wird, und womit Bildad den Hiob beschuldigte, daß er mit so seltsamen Neden so lange anhielt. Er wunderte sich, daß derselbe sich so weitläuftig ausdrücken konnte, und bezeugete seinen Unwillen darüber. Man lese Ps. 4, 3. Spr. 1, 22. wo die Frage, wie hier, eine hartnäckige Beharrung auf-einem gewissen Wege, oder in einer gewissen Meynung, anbeutet; so, daß der Sefragte sich durch die guten Gründe, die beygebracht werden, um ihn zu überzeugen, nicht auf eine andere Meynung bringen lassen will. Gesells.

Diese Dinge sprechen? Dieses geht auf alles, was Siob Cap. 6. und 7. gesaget hatte; oder vor=

nehmlich auf seine Worte Cap. 7, 19, 20. 21. wo er sehr heftig von dem Versahren Gottes mit ihm redet: Indessen erweckete dieses Verwunderung bey dem Vildad, daß Hich sich setrühnete, so trotzig wider Gott zu reden. Oder vielleicht deutet dieses an, wie gering er die Neden Hichs achtete. Er sagete gleichsam: wie lange willst du uns mit so nichtigen Neden ermüden, wie die deinigen sind? Gesells. Der Gottesgel.

Da die Reden deines Mundes ein gewalti= ger Wind find ! Das ift, ungestum, aufgeblasen und heftig; welcher alles, was im Wege ift, es mogen nun Personen, oder Sachen senn, über einen haufen wirft, und weder Gott noch Menschen schonet. Polus. Vielleicht zielet dieses auf die Langwierigkeit der Rede Hiobs, welche wie ein lang anhaltender und aewalti= ger Wind gewesen war. So ftimmen diese Worte mit dem Anfange des Verses recht aut überein : wie lange willft du reden ? die Worte fließen dir über diefe Sache dermaßen, daß du niemanden Zeit lasseft, dich zu widerlegen. Diese Auslegung stimmet fehr gut mit der Bedeutung des Wortes überein. Es bedeu= tet nämlich sowol Größe als Menge; troßige und viele Borte 187). Gefellf. der Gottesgel.

V. 3.

zu

(186) Diefe Rede Bildads enthält 1. einen Eingang v. 2. 3, worin derfelbe 1) Fiobs Rede unter= bricht und bestraft v. 2; und 2) die Ursach davon, oder den vom Fiob behaupteten Jrtum vorstellet v. 3. 2. die eigentliche Widerlegung desselben v. 4 = 19, darin er ihm 1) sein Unrecht vorstellet und ihn zur Besserung ermanet v. 4 = 7; 2) solche Vorstellung bestätiget und einschärfet v. 8 = 19; durch a) Beispiele der vori= gen Zeiten v. 8 = 10; und b) aus denselben hergeleitete Folgerungen vermittelst verschiedener Gleichnisse v. 11=19: und 3. den Veschus v. 20 = 22; der 1) eine algemeine Warheit v. 20; und 2) derselben Anwendung auf den Fiob v. 21. 22 im sich fasset.

(187) Mit dieser verweis und bestrafungsvollen Frage: wie lange wilkt du solche Dinge reden; und wie lange sollen deine Worte ein solcher brausender Wind seyn? die mit Ungestüm ausbrechen, nichts 3. Sollte denn Gott das Recht verkehren, und der Allmächtige die Gerechtigkeit verkehren? 4. Weil deine Kinder wider ihn gestundiget haben: so hat er sie auch in die v. 3. 1 Mos. 18, 25. 5 Mos. 32, 4. 2 Chron. 19, 7. How 34, 17. Dan. 9, 14. Rom. 3, 5. Hand

zu machen? 3. Bildest du dir ein, der hochste Richter werde gegen dich kein Recht aus= üben? oder derjenige, der nichts bedarf, werde von den Regeln der Billigkeit abweichen? 4. Rann man nicht vernünstiger Weise glauben, daß deine Rinder ihn hochlich beleidiget haben, und

2. 3. Sollte denn Bott : Im hebraischen steht : der machtige Gott. Eben diejes Wort bedeutet auch den 2111machtigen, oder 2111genugfamen; welches auch durch die folgende Benennung angedeutet wird. Diese Namen werden bier mit Nachdrucke gebrauchet, um zu zeigen, daß Gott mit den Men= schen nicht ungerecht, oder falsch, handeln kann, indem er folches nicht nothig, und auch feine Unreizung dazu hat. Denn was fein Bluck betrifft, fo ift er allge= nugiam; und feine unüberwindliche Macht feset ihn in den Stand, ju thun, was er will; die Menschen nußten denn auf eine unverschämte Beife fagen wollen, Gott liebe die Falschheit als Falschheit, ohne diefelbe nothig zu haben, oder einigen Vortheil für fich daraus zu ziehen. Allein nichts fann ungereimter fenn. Denn dadurch wurde Gott noch unter die schnodesten Menschen gesehet werden, die ungerecht und verkehrt handeln, weil fie fonft ihre 21bficht nicht erreichen tonnen. Polus.

Das Recht verkehren? Das ist, den Lauf der Gerechtigkeit, in Fällung seiner Urtheile, verdrehen, oder ungerecht urtheilen? Nein! dieses kaun weder mit der Natur Gottes, der wesentlich und nothwendig gerecht ist, bestehen; noch auch mit seinem 21mte, da er die Welt regieret. Man lese 1 Mos. 18, 25. Polus.

Und der Allmächtige die Gerechtigkeit ver= kehren ? Bildad verstund den Hiob nicht recht, da dieser, Cap. 6, 24. 29. 30. sich vertheidigte. Denn Hiob behauptete damals nicht, daß er schlechterdings ohne Sünde wäre; wie aus Cap. 7, 20. erhellet. Also handelte Gott nicht ungerecht gegen ihn, indem er ihn mit so vielem Elende belud; wenn er auch schon nicht einer gewissen besondern und schweren Uebertretung, als der Ursache dieses Unglücks, schuldig war. Dar= auf beruhete eigentlich der Streit zwischen dem Hiob und seinen dren Freunden 1889. Senton.

V. 4. Weil deine Zinder wider ihn gefünz diget baben. Wenn auch schon du großen Theils unschuldig bist: so können doch deine Kinder, die ein großer Theil deines Unglücks betroffen hat, schwerer Uebertretungen schuldig gewessen seyn. Alls verfährt Bott hierinne nicht ungerecht mit dir. Polus.

So hat er sie auch in die Zand ihrer Uebertretung geworfen; oder: er hat sie um ihrer Uebertretung willen verworfen. Oder, er hat sie vertrieben, oder verstößen, (nämlich aus der Welt, oder aus seiner Gnade, wie ein Mann, der seinem Weibe einen Scheidebrief giebt; wovon dieses Wort gebrauchet wird,) durch das Wittel (oder, nach der hebräischen Art zu reden, durch die Zand) ihrer Uebertretung. Oder: er hat sie in der Zand ibrer Sünde übrig gelassen; nämlich, um durch dieselbe, und wegen derselben, gestrafet zu werden. Man vergleiche hiermit 4 Mos. 32, 23: ihr werdet eure Sünde gewahr werden, wenn sie euch sinden

nichts als Lerm machen, und deine aufgeblasene, schwülftige und unruhige Gemütsfassung, nebst der Heftigkeit deiner Leidenschaften verraten: wird hauptsächlich auf c. 6, 28:30, ingleichen v. 25, 26. gesehen, obgleich der Beschlus des 7 Kap. vom Bildad durch Misdeutung ebenfals als eine Beschuldigung Gottes verstanden seyn kann; welcher Misverstand ihn veranlasset dem Siob in die Nede zu fallen, und ihm vorzuhalten, was er rede, sey nicht nur immer einerley, sondern helse und nücht weder bey ihnen, seinen Freunden, noch bey Gott; ja sey ihnen länger mit anzuhören unerträglich.

(188) Diese Fragen: wird Gott wohl das Gericht verkehren? wird der Almächtige das Recht verdreben? sollen behaupten, daß zieb in seiner Rede theils Gott solcher Ungerechtigkeit beschuldiget, theils dergleichen in Absücht auf ihn von demselben verlanget habe; wodurch also das letzte Gebet ziebs um Begnadigung, für unerhörlich erkläret und vorgegeben wird, er verlange dadurch eine parteiliche Ungerechtigkeit von Gott, dem dergleichen nicht zuzumuten sey, so wenig er derselben in Absücht der über ihn verhäng= ten Strassen beschuldiget werden könne. Weder vorausgesetet wird, eins von beiden sey unvermeidlich, daß zieb entweder Gott einer schon begangenen Ungerechtigkeit beschuldige, wenn er sich für unschuldig, und die ihm zugeschickten Strassen sollt einer schoe vorausgeset daß, wenn sie verdienet seyn, er Gott eine Ungerechtigkeit zumute, die eben sowol begangen werde, wenn man den Schuldigen ungestrasset lässer, als wenn man den Unschuldigen schaften und durch gute Worte befriedigen oder mitten in der Volziehung seiner bereits angegangenen Gerichte ändern und unterbrechen zu lassen. Hand ihrer Uebertretung geworfen. Allmächtigen um Snade betheft;

en. 5. Aber wenn du Gott früh suchest, und zu dem t; 6. Wenn du rein und gerecht bist; so wird er v. 5. Hob 11, 13. c. 22, 23. gewiße

und daß er deswegen eine plokliche und unerwartete Nache an ihnen ausgeübet habe? 5. Und daß, wenn du nun, anstatt zu klagen, ihn demuthig um Gnade anflehetest; 6. Auch seibst ein reines Herz, und reine Hände hättest; daß er dich gewiß ansehen, und dein Haus

den wird. Polus. Einige verstehen dieses fo: Gott habe die Rinder Hiobs der Luft ihres Herzens über= geben, damit sie alle Ungerechtigkeit begierig ausüben möchten, wie Pf. 81, 13. Dieses kann aber nicht die Meynung Bildads fenn. Denn er sieht auf den ge= waltsamen Tod der Kinder Hiobs, wodurch sie ver= hindert worden find, in der Sunde fortzufahren. Man verstehe es also vielmehr so, daß die Uebertre= tung hier mit einem Scharfrichter, Sott aber mit eis nem Richter, veralichen wird, welcher die Menschen zur verdienten Strafe übergiebt. Diefes wird fo ausgedrücket: der Berr hat sie in die Band ihrer Uebertretung geworfen, als ob diese das über sie gesprochene Urtheil ausgeführet hatte, welches sie mit ihren Sunden verdienet hatten 189). Gefellf. der Gottesael. Man kann die Worte dieses Verses entweder auf die vorhergehenden, oder auf die folgen= den, deuten. Bildad urtheilete von den Kindern Hiobs, die unter dem Schutte eines hauses vergra= ben waren, eben so falsch, wie von dem Hiob felbst. Senton.

V. 5. Aber wenn du. Gott hat dich noch verfchonet, da er dich, nebst deinen Kindern, mit Recht håtte vertilgen können. Und du kannst seine Snade noch finden, wenn du dieselbe nur suchest. Halte daher inne mit deinen ungegründeten und undankbaren Rlagen. Polus. Bildad sagete gleichsam: Gott hat zwar deine Kinder wegen ihrer Uebertretungen gestrafet, und sie, wegen der gegen ihn verübeten gräulichen Gottlosigkeiten, ohne Hoffnung einiger Gnade, dem legten Gerichte übergeben. Du scheinst aber doch noch nicht so schwere Sünden wider ihn begangen zu haben. Deswegen hat er dich bis hierber verschonet, damit das Licht unsers heilfamen Rathes dir Anleitung geben könnte, Gnade bey ihm zu suchen. Alle-

denn wird er, ob er schon deine Kinder vertilget hat, dich nicht allein verschonen: sondern auch in dein vo= riges Slück wieder herstellen. Gesells. der Bottes= gelehrten.

Bott fruh suchest. Das ist, eilig, eifrig und ernflich. Man lefe Cap. 5, 8. c. 7, 18. 21. Man fann folches aber auch von der vergangenen Zeit ans nehmen, und diesen Vers, im Zusammenhange mit dem vorigen, alfo überseten und verstehen : wenn du (wie du zu thun scheinst, Cap. 1, 5.) Bott fruh ge= suchet, und den Allmächtigen um Gnade gebes then hatteft; wenn du (zugleich) rein und aufs richtig gewesen wareft zc. Das ift, wenn deine Gebethe mit einem aufrichtigen und reinen herzen und Wandel verbunden gewesen waren : fo wurde Gott dich erhöret, und dir geantwortet haben. Weil du aber das Unrecht in deinem Herzen hegeteft: so hat Gott dein Gebeth nicht gehöret, oder beantwor= tet : sondern dir einen Fluch anstatt eines Segens gegeben; wie er mit heuchlern zu verfahren pfleget. Polus.

Und zu dem Allmächtigen um Gnade betheff. Bildad ertheilet hier dem Hiob den Nath, feine Un= schuld vor Gott nicht zu behaupten, vielweniger sich auf seine Verdienste zu berufen: sondern sich vor dem Herrn niederzuwersen, und ihn um Gnade, Vergebung der Sünden, und Hinwegnehmung dieser schweren Gerichte zu bitten, die mit Necht über ihn gekommen wåren 1909. Gesellf. der Gottesgel.

V. 6. Wenn du rein und gerecht bift. Wenn bu in der That dasjenige bift, was du zu seyn vorgiebst, und wostur du von andern gehalten wirst; nämlich von aufrichtigem Herzen und untadelhaftem Wandel gegen Gott und Menschen. Das strenge Verfahren Gottes gegen dich ist aber ein offenbares Zeichen

(189) Wenn deine Sohne ihm, das ist, sowol wider ihn als vor ihm, und nach seinem Urtheil, darüber wir uns keiner Kentnis und Beurtheilung bemächtigen können, Pf. 51/6. 1Sam. 2, 25. 1M30f. 39, 9: so hat er sie mit allem Necht und gant billig in die Zand ihrer Missethat übergeben, die Strafe ihrer Missethat sie finden und treffen lassen, 4M30f. 32, 23. Pf. 40, 13. Sprüchw. 14, 34. vergl. mit Alagl. 3, 59. 42. 10.

(190) Beide Ermanungen und Forderungen: wenn du dich fruh aufmachen wirst zu Gott wiesder umzukehren, und zu dem Almächtigen stehen wirst, Dan. 9, 18. 2c. sehen voraus, daß Fiob Gott verlassen und sich von ihm entfernet habe, auch seiner Gnade verlustig gegangen sey, und sich den Jorn und Unwillen dessehen zugezogen habe; daher er nötig habe sich zur Umkehr und Busse zu bequemen, seine Sünde zu erkennen und zu bekennen, folglich das Vorgeben seiner Unschuld und Gottessfurcht zu widerrusen: Zlagl. 3, 40. 2c. Jer. 3, 12. 2c. 2chron. 30, 9. Kos. 6, 1. ingl. Jer. 29, 13. Jes. 55, 6. 51130s. 4, 29. gewißlich aufwachen, um deinetwillen; und er wird die Wohnung deiner Gerechtigkeit vollkommen machen. 7. Dein Anfang wird sehr geringe seyn: aber dein Letztes wird sebr

Haus in den vorigen Glanz wieder herstellen wurde. 7. Ich bin versichert, du feust iso noch nicht so sehr erniedriget, daß er dich nicht, mit der Zeit, eben so groß, ja noch viel größer, machen

Zeichen, daß du, ungeachtet alles deines schönen Vorgebens, nur ein Heuchler, und ein heimlicher Sünder bist. Die Erklärung der Worte in diesem Verstande scheint sowol mit der Veschuldigung des Eliphas wider den Hick, Cap. 4, 6. 7. übereinzustimmen; als auch mit der solgenden Nede, sonderlich mit v. 13. 20. Oder man kann es so verstehen: wenn du rein und gerecht seyn wolltess; das ist, wenn du eine Lebensbessenstehen Gebethe verbinden wolltest. Diese scheint am besten mit v. 5. nach der gewöhnlichen Uebersehung, übereinzustimmen. Polus.

So wird er gewißlich aufwachen, um deinet willen. Das ist, er würde sich bereit machen, um dir zu helfen, wenn du fein getreuer Freund und Diener wärest, den er, ohne Nachtheil seiner Ehre und Gerechtigkeit, nicht verlassen könnte. Nun aber scheint er in einem tiesen Schlasse zu liegen, dich ganz zu vergessen, und seine Ohren vor deinem Gebethe zu verstopfen. Daraus erhellet, was für eine Meynung er von dir hegen musse. Polus.

Und er wird die Wohnung. Das ift, nach eis ner gewöhnlichen verblumten Kedensart, die Angeles genheiten deines Haufes, und deiner Angehörigen. Polus. Einige verstehen durch diese Wohnung die Seele, worinne die Gerechtigkeit wohnet; andere aber den Leib, als die Wohnung der gerechten Seele. Allein es ist klar, daß hier von dem Wohnhausse Hiobs, von den ihm zugehörigen Personen und Sütern, und von den darinne verrichteten Thaten, geredet wird; welches alles von Sott beglücket werden sollte. Gefells. der Bottesgel.

Deiner Gerechtigkeit. Entweder, erstlich, die Wohnung, die du mit Necht erlanget hast, und mit Gerechtigkeit regierest. So würde Bildad bedin= gungsweise reden; wenn nämlich solches also wäre: so würde Sott dich, nach dem Maaße deiner Serech= tigkeit, auch glücklich machen. Da dir aber alles un= glücklich geht: so bringt uns solches auf die Sedan= ten, du müsselt dein Vermögen durch Vetrug und Erpressungen zusammen gebracht haben. Oder, zwey=

tens, die du mit Gerechtigkeit regieren wirst: nicht aber verkehrt, wie du zuvor gethan hast. Polus.

Volltommen, oder glucklich, machen. Im er= sten Verstande bedeutet das hebraische Wort fried= sam. Weil nun das Gluck auf den Friede folget, wie die Verwüftung auf den Krieg: fo bedeutet es nachgehends glucklich. Die Mennung Bildads ift also: er wird dir eine angenehme Wohnung verschaffen, und alles,-was du darinne, oder da herum, haft, gluck= lich feyn laffen, Pf. 1, 3. Dein hausgesinde wird friedlich bepfammen wohnen ; du wirst Ueberfluß ba= ben, und die Rauber werden dich nicht mehr berau= ben. Zuvor ist deine Wohnung mit Gutern ange= füllet gewesen, die du mit Unrecht an dich gebracht hattest; und deswegen war sie der Bergubung unter= worfen. Wenn du dich aber bekehreft : fo wird es nicht mehr fo fepn; und dein Haus wird mit recht= måßigen Gutern angefüllet werden. Da nun aber Gebäude und Rünste im Friede zur Vollfommenheit gelangen : fo bedeutet diefes Wort auch vollkommen. Benn man es so versteht : so ist der Verstand dieser : dein haus ift iho baufallig; deine Rinder, dein Vieh, und deine Guter find verloren. Wenn du dich aber wieder zu Gott fehrest: so wird er dein Haus nicht nur wieder zu bauen anfangen : sondern es auch eben fo vollkommen machen, als es gewesen ift. Er wird es vollenden, und nichts darinne mangeln laffen 191). Gesells. der Gottesael.

3. 7. Dein Anfang wird febr geringe seyn: aber dein Letztes wird sebr vermehret werden. Oder: obschon dein Anfang geringe wäre: so würde doch dein Letztes sebr vermehret werden. Der Verstand ist, entweder, erstlich, folgender: wenn du auch schon aufangs nur wenig besessen. Der Verstand ist, entweder, erstlich, folgender: wenn du auch schon aufangs nur wenig besessen hättest: so würde doch Sott deine Süter wunderbarlich gesegnet und vermehret haben. Nun hat aber der Herr von deinem größen Vermögen sast gar nichts übrig gelassen: solglich ist diese ein Zeichen, das du ein Heuchler bist, und er auf dich zürnet. Ober, zweytens: obschon der Anfang deines fünstigen Slücks, oder dasieniae,

(191) Wenn du rein und aufrichtig feyn wirft, 1 Chron. 29, 9. c. 30, 17. Jef. 1, 15. 1c. Pf. 51, 12. 1c. fo wird er gleich über dir aufwachen, Pf. 35, 23. 44, 24, und die Wonung deiner Gerechtigkeit vollenden, oder mit Frieden segnen, die eine dauerhafte Gerechtigkeit und vollkommenen Frieden wieder erstatten. Welche ganze Vorschlung anzeigen sol, daß weil dies letztere noch nicht erfolget, so musse er ftatten, felbst ben allem Scheine und Vorgeben der Demütigung felen, und entweder der Mangel der Aufrichtigkeit oder irgend einige heimliche Sünde Biobs die Ursach sein, daß sein Flehen zu Sott bisher fruchtlos aebieben und vergeblich gewesen.

V. Band.

369

8. Denn frage doch nach dem vorigen Geschlechte, und bereis fehr vermehret werden. te dich zur Untersuchung ihrer Bater. 9. Denn wir find von gestern, und wiffen v. 8. 5 Mol. 4, 32. Hind 15, 18. v. 9. 1 Mol. 47, 9. 1 Chron. 29, 15. Hind 7, 5. 6. 7. Pl. 39, 13, 102, 12. 144, 4. nichts.

8. Ich verlange nicht, daß du mir dieses auf machen könne, als du zuvor gewesen bist. mein Wort glaubest. Diejenigen, die vor uns gewesen find, mogen uns unterrichten. Forfche nur forgfältig in den Geschichten der altesten Zeiten. 9. (Denn, ach! wir find nicht alt genug,

jenige, was dir iho noch übrig geblieben ift, fehr gering ift: fo wird doch Gott es um ein großes vermehren, wenn du dich bekehreft, und ihn suchest. Polus. Einige glauben, daß diese Worte eine Vergleichung zwischen dem vorigen und gegenwärtigen Vermögen Hiobs in sich begreifen; als ob Bildad gesaget hatte: deine vorigen Guter scheinen groß gewesen zu feyn: fie waren aber nichts in Vergleichung mit denenjeni= gen, die du instünftige besigen wirft, wenn du dich aufrichtig wieder zu Gott bekehreft. Man kann sie aber vielmehr für eine Beschreibung von der Große der bevorstehenden Guter hivbs halten, ungeachtet fo wenig Hoffnung dazu vorhanden war. Bildad fagete gleichsam: es ist nun alles verloren, und dir nichts übria gelassen. Wenn du aber Gott sucheft : so wird er dich auf eine bewundernswürdige Beise reich ma= then. Diefes ist auch, nach Cap. 42. in der That ge= schehen. Ein jeglicher von feinen Freunden gab ihm ibo ein geringes Geschenk zum Unfange, und Gott vermehrete solches immer, bis er noch einmal so viel hatte, als zuvor 192). Gefellf. der Bottesgel.

2.8. Denn frage doch nach dem vorigen Gefeblechte. - Nach unfern Vorältern, die den Vortheil eines langern Lebens, und einer großern Erfahrung, aenossen haben, woben sie-auch häufigere Offenbarun= gen von Gott hatten, als wir. Diefe werden unpar= tepischer hievon urtheilen können, als man vielleicht von uns glauben möchte. Lerne alio aus ihrem mund= lichen, oder schriftlichen Unterrichte, den sie hinterlasfen haben, was ihre Meynung von den Handlungen Gottes mit den Menschen gewesen fen. Polus.

Und bereite dich zur Untersuchung ihrer Da-Forsche nicht obenhin: sondern ernstlich, und ter. fleißig, in den alten Urfunden 193). Polus. (Man lese den Patrick in der Einleitung dieses Capitels.)

V. 9. Denn wir sind von gestern. Das ist, wir find vor nicht langer Zeit geboren, und besigen wenig Biffenschaft und Erfahrung; wie hernach folget : und wissen nichts. "Einige glauben, Bildad fage diefes in Vergleichung des damaligen Lebens der Menschen mit der Lebenszeit der Erzokter vor der Sundfluth., Polus, Senton.

Und wiffen nichts. Der Verstand ift nicht, daß fie unvernünftige Thiere, oder dumme Ropfe, waren, und nichts von der Wahrheit verstünden : fondern daß sie nur, in Veraleichung mit ihren Voraltern, wenia wüßten. Dieses bedeutet in der Schrift auch sonft ofters eine Verneinung, wie hof. 6, 6, 2e. Bildad beantwortet hier einen Einwurf, den Siob vielleicht hatte machen können; nämlich: warum willst du uns zu unfern Vorfahren in die Schule schicken? find wir nicht im Stande, uns felbst zu unterrichten ? Darauf spricht er : wir wissen nicht (von uns felbst), mas zuvor geschehen ift; wir haben nur eine furze Beit zu unfern Unmerkungen gehabt. Sch verweife dich da= her auf diejenigen, die lange zuvor, und långer, gele= bet haben, und also mehr wissen konnten, als wir. Bef. der Gottesgel.

Weil unfere Tage auf der Erde ein Schatten Man fam dieses, erfflich, von den damals sind. lebenden Menschen insbesondere verstehen, welche lans ge nicht so alt wurden, wie ihre Vorfahren, die Erze våter, deren langes Leben ihnen Gelegenheit gab, auf den Lauf der Fürsehung Gottes in Unsehung der Bus ten und Bosen, und auf das verschiedene Ende ihres Lebens, zu sehen, und solches alles zu bemerken; oder, zwertens, von dem Leben der Menschen insgemein. Da das Leben sehr furz ist: so erreicht die Erfahrung der Menschen nur wenige Dinge in Vergleichung mit denenjenigen, welche man aus den Urfunden und Zeug= nissen

(192) Diese Borte; und wenn gleich dein Unfang gering feyn wird; fo wird doch dein 2005gang febr gros feyn, die Folge durch einen steigenden Fortgang gewaltig anwachsen; werden füglicher als eine Bestätigung des vorhergehenden Ausspruchs v. 6. durch Beantwortung eines vorhergesehenen Einwurfs angesehen, daß Bildad damit fo viel fagen wil, es wurde fich wenigstens einiger Anfang ber Befferung deiner Umftande auffern, durch Milderung deiner Schmerzen, Berminderung deiner Noth, und Biederherftcllung beiner Gesundheit; welches einen Versicherungsgrund der unausbleiblichen weitern Hulfe und göttlicher Wohlthaten abgeben würde, die nicht auf einmal und im Augenblick erfolgen können, obgleich der Anfang dazu, folte er auch noch fo klein und gering feyn, bey wahrer Gegenwart obgedachter Ordnung unmöglich zurückbleiben und ermangeln fan.

(193) Denn frage doch nur das vorige Geschlecht; und schiefe oder richte dich zu forschen ibre Oater: gehe fo weit zurück in diese Untersuchung des Altertums als es dir möglich ift.

## Cap. 8.

nichts, weil unsere Tage auf der Erde ein Schatten sind. 10. ABerden dieselben nicht dich lehren, zu dir sprechen, und aus ihrem Herzen Reden hervorbringen? 11. Erhebet sich der Vinsen ohne Schlamm? wächst das Schilfrohr ohne ABasse? 12. ABenn es noch in seinem Grünen ist; ob es schon nicht abgeschnitten wird: so verdorret es doch v. 12. Hob 27, 18. vor

genug, um viel zu wissen, indem wir, wegen der so großen Kürze unsers Lebens, nur wenige Din= ge anmerken können.) 10. Diese werden dich unsehlbar wohl unterrichten, und, sowol durch ihre lange Erfahrung, als auch durch die klugen Unmerkungen vieler Jahrhunderte, die Wahr= heit meiner Worte bestätigen. 11. Wir sehen, daß Binsen und Schilf nicht mehr wachsen können, wenn ihnen Schlamm und Wasser sehlen. 12. Ulsdenn hat man nicht nöthig, ihr Wachsthum dadurch zu verhindern, daß man sie abschneidet: denn sie werden schon von sich sehlt verdorren, auch wenn sie noch frisch und grun sind sind zu grun sie niedrigen Gewäch=

nissen der vorigen Zeiten håtte lernen können. Polus. Sie sind ein Schatten, bedeutet hier: sie sind wie ein Schatten. Denn das Vergleichungszeichen wird in der Schrift oftmals weggelassen, damit der Nachdruck um so viel größer werde. Man lese oben v. 2. und Cap. 7, 7. 9. Man kann dieses von ihren vorigen Tagen verstehen, die bald vorbeygegangen waren; oder von dem ganzen Laufe ihres Lebens, welches sehr furz war; nicht wie ein Tag, der aus vielen Stunden besteht: sondern wie ein Schatten, der nur eine kurze Zeit lang dauert, und gar verschwindet, wenn die Sonne sich hinter eine Wolfe verbirgt <sup>194</sup>). Gesells.

B. 10. Werden diefelben nicht dich lehren ? Werden die Begebenheiten der vorigen Zeiten, und die Geschichte unserer Bäter, dich nicht in dieser Wahrheit unterweisen, daß der Sottlose gewiß ins Verderben könunt? "Sie werden dir gewiß zeigen, daß es eben so ist, wie wir sagen. " Allein dieses wurde mit Unrecht auf den Hiob gedeutet. Senton, Polus.

Str dir fprechen, und aus ihrem Zerzen Reden bervorbringen. Das ist, nicht partepisch: sondern aufrichtig, und mit Entdeckung ihrer innerlichen Gedanken; nicht unbedachtsam: sondern nach reifer Ueberlegung; nicht von hören sagen; sondern aus eigener Einsicht und Erfahrung <sup>1959</sup>. Polus.

V. 11. Erhebt sich der Binsen ohne Schlamm ? Båchst er, wenn er nicht in einem feuchten und schlammichten Grunde steht? Bildad erzählet dieses, und das Folgende, gleichsam im Namen der Ulten, auf die er den Hich gewiesen hatte. Er spricht von ihnen, daß sie ihm folgenden Unterricht geben würden. "Mämlich durch drey zierliche Steichnisse, die von einem Dinsen, einer Spinnewebe, und einem Baume, hergenommen sind. Dadurch bildet er das ungewisse Slück der Gottlosen ab; damit zielet er auf den Hick, und die Kinder desselben, als ob ihnen die rechte Gottessurcht mangelte; und endlich deutet er damit an, daß die Gerichte Gottes deswegen über sie gefommen wären. "Polus, Ges. der Gottesgel.

Wächst das Schilfrohr ohne Wasser! Oder das Gras einer Weide; wie das hebräische Bort 1 Mos. 41, 2. gebrauchet wird. Unsere Uebersetzung scheint aber die rechte zu seyn, weil es dem Binsen beygesellet wird. Polus. Der Verstand dieses Gleiche nisses ist folgender. Wie Vinsen, oder Nohr, die in einen morastigen Grund gepflanzet werden, aus Mangel des Wassers, leichtlich verdorren: so wird die Hoffnung des Heuchlers plöslich verschwinden, weil die Gunst und Veschirmung Gottes ihm mangeln. Senton.

V. 12. Wenn es noch in seinem Grünen ist. Wenn es am schönsten steht, und seine Schönheit noch nicht verloren hat; "so, daß man hätte glauben sollen, es werde noch sehr lange dauern. " Ges. der Got= tesgel. Polus.

Ob es schon nicht abgeschnitten wird. Obschon niemand es abmåhet: so wird es doch von sich selbst vergehen, und den Menschen die Mühe ersparen, es abzuschneiden, oder auszuziehen. Man merket es nicht so sehr zuvor, wie bey andern Gewächsen, daß man es abmåhen könnte: sondern es verdorret in einem Augenblicke. Polus.

So

(194) Denn von gestevn her sind wir; und wissen nichts: denn als ein Schatten find unfere Tage auf Brden, furb, flüchtig und vergänglich.

(195) Werden ste dich nicht lehren, dir sagen, und aus ihrem Zerzen, ihrer Erfarung, Uberzeugung und Empfindung gemäs, solche Reden beworderingen i nemlich, als wiesch albier folgen. Wirst du nicht an ihrem Beispiel gewar werden, als wenn du es aus ihrem Munde höretest, was nun weiter solget : wodurch also die solgenden Gleichnisse aus diesen Beispielen des Altertums hergeleitet, und für Folgerungen derselben ausgegeben werden.

fe,

vor allem Grase. 13. So sind die Pfade aller derer, die Gottes vergessen; und die Erwartung des Heuchlers wird vergehen; 14. Dem vor seiner Hoffnung ekeln wird, v. 13. Hich 11, 20. c. 18, 14. Pf. 112, 16. Spr. 10, 28. und

fe, die keinen Mangel an Wasser haben, ihre Schönheit behalten. 13. Gerade so ist der Zustand aller dererjenigen, die Gott verlassen (ohne dessen niemand bluhen kann.) Er kennet denjenigen, der in seiner Gottessfurcht ein Heuchler ist, und wird ihn des Gluckes berauben, welches er erwartet. 14. Ein solcher wird sich mit eiteler Hoffnung schmeicheln, und

So verdorret es doch vor allem Grafe. Mamilich eher, als andere Pflanzen; oder in Gegenwart derfelben; oder fo, daß diefe noch långer dauern. In diefem Verstande scheint von dem Jimael gesaget zu werden, er habe fich niedergelassen, oder fen ge= ftorben, vor dem Angesichte feiner Bruder, 1 Mof. 25, 18. Underes Gras, oder andere Pflanzen, feben dieses mit an, und verwundern sich über die plogliche Veranderung deffelben. Denn in der Schrift, und ben andern Schriftstellern, werden fuhl- und leblosen Dingen oftmals Gefuhl und Verstand zugeschrieben. Polus. Das Wort, welches hier durch Gras über: feset ift, bedeutet eigentlich folche Dinge, die, zur Nahrung der Thiere, von sich felbst aus der Erde hervor= wachsen, 1 Kon. 18, 5. Bildad wollte fagen : obschon Binfen und Schilf fich hoher erheben, und geiler wach= fen, als andere Gewächse: so verdorren sie doch, ben trockenem Wetter, viel eber, als irgend ein grünes Kraut, das aus der Erde hervortommt 196). Gefellf. der Gottesgel.

9. 13. So find die Pfade aller derer, die Gottes vergessen. Das ist, der Gottlosen, die Ps. 9, 18. 50, 22. auf solche Weise beschrieben werden; oder, der Feuchler, wie es in den solgenden Worten er= klaret wird. Diese werden nach ihrem ersten und vor= nehmsten Frrthume beschrieben, daß sie nämlich Gottes, das ist, seiner Gegenwart, seiner Gebote, seines Dienstes, und seiner Fürsehung, vergessen, oder solches alles verabsaumen, verachten und verlachen; welches gemeiniglich vergessen bedeutet, wie 5 Mos. 6, 12. c. 8, 11, 18. Fer. 2, 32. c. 23, 27. wodurch sie auch in viele Sünden verfallen. Durch ihre Pfade versteht Bildad nicht ihre Thaten, oder ihre Lebensart: sondern die Zusälle, welche sie treffen. Diese werden deswe-

gen ihre Pfade genennét, weil sie die Pfade Gottes, oder die Wege feiner Fürschung, oder feines Verfahrens mit ihnen, sind. Dieses kann num auf das vorhergehende Sleichniß folgendergestalt gedeutet werden: wie das Schicksal der Vinsen, und des Echilfes, ist: so ist auch das Sluck der Gottlosen. Weil ihnen der feste Grund der Gottesfurcht, und die damit verbundenen Verheißungen des göttlichen Segens, mangeln: so vergehen sie in kurzem. Polus.

Und die Erwartung des Seuchlers wird verz geben. Er wird dasjenige vermiffen, was er erwarz tet hatte (wie denn die Erwartung oftmals die erz wartete Sache bedeutet); nämlich ein dauerhaftes und unanterbrechenes Glück; und zwar ohne Hoffnung, solches jemals wieder zu genießen <sup>197</sup>. Polus. Dieses ist eine stillschweigende und verdeckte Beschulzdigung der Cottesfurcht, wegen welcher Hieb vorzmals so berühmt gewesen war. Senton.

B. 14. Dem vor feiner Boffnung ekeln wird. Ober, welche Soffnung abgeschnitten werden Das ift, deffen Reichthum und außerliche wird. Herrlichkeit, als der Stoff zu seiner Boffnung und feinem Vertrauen, abgeschnitten, oder ihm ploBlich, und mit gewaltsamer hand, genommen werden. Oder, deffen Soffnung ibm beschwerlich, oder verdrieße lich, feyn wird, nachdem er sich, nach einer so ernst= lichen Erwartung, in feiner Hoffnung so fehr betro= gen findet. Polus. Benn man das hebraische Wort durch abschneiden übersehet: so geht solches auf die Gerichte Gottes über den Siob, deffen Rinder und Guter nicht nach und nach vergangen : sondern ihm ploblich durch die hand Gottes entzogen worden wa= ren. Gemeiniglich wird es aber durch ekeln über= feßet, wie Ezech. 6, 9. c. 20, 43. Man kann daher diese

(196) Man mag diese Aussprüche übersehen; entweder fragweise, kan wol das Tohr sich erheben ohne Schlam, und Schilf ohne Wasser gros werden: oder, weil dergleichen Frage eine Verneinung seyn wurde, der Nachsatz aber v. 12. die Möglichkeit einiges Ausschlefens ohne zur Dauerhaftigkeit hinlängliches Basser anzeiget, füglicher versicherungsweise; es kan ja wol das Nohr emporschiessen ohne Schlam, und Schilf ohne Wasser aufwachsen: aber, wenn es noch in seiner Blute ist, ob es gleich nicht abgeschnitten wird, vor der Erntezeit, verdorret es ehe es ausgegrünet, oder auch eher als alles übrige kleinere Gras: so bleibt das Gleichnis selbst einerley.

(197) Allo find die Wege aller Gottesvergessenen, Jes. 1, 3. ps. 9, 18. 50, 22, und also wird und mus die Sofnung des Seuchlers und Hinkenden vergeben; es wird nicht nur die erwartete Sache nicht ersolgen, sondern auch die fehlgeschlagene Hofnung selbst aufhören, und ein hofnungsloses Schickfal dergleichen Leute befallen. und sein Vertrauen wird ein Haus der Spinne seyn. 15. Er wird sich auf sein Haus lehnen: aber es wird nicht bestehen; er wird sich daran sest halten: aber es wird nicht stehen bleiben. 16. Er ist saftig vor der Sonne, und seine Zweige gehen über seinen v. 15. Hick 27, 18. v. 16. Hick 29, 19.

und deswegen um so viel elender seyn. Denn dasjenige, worauf er sich verläßt, ist so schwach, wie eine Spinnewebe. 15. Er mag sich immer einbilden, sein Beschlecht sey so groß und machtig, daß es ihn unterstüßen könne: es wird doch eben sowol fallen, als er selbst. Es ist umsonst, daß er es, durch mächtige Eheverbindungen, aufrecht zu erhalten suchet. 16. Ja er mag einem jeglichen, wie auch sich selbst, als ein lustig grünender Baum vorkommen, der seine Zweige

diese Worte also verstehen: dessen Zoffnung ihm ekeln, oder ekelhaft seyn, wird. Er wird des Warztens auf dasjenige, was er hoffet, mude werden; oder dieses wird von ihm, als einem Abscheulichen, hinweg weichen. Gesells. der Gottesgel.

Und fein Vertrauen. Die Foffnung besteht in der Erwartung eines Guten; und das Vertrauen darinne, wenn man sich auf etwas verläßt, das uns zu dem Genusse des Guten verhelfen kann. Der Heuchler boffete, daß sein Glück fortdauern würde, und vertrauete deswegen auf seinen Neichthum und feine Macht. Er wird aber von beyden verlassen werben. Er vertrauet vergebens. Die Sachen, worauf er sich stücket, werden ihn betrügen; und folglich muß seine Erwartung vergehen. Besulf. der Gottesgel.

Wird ein Zaus der Spinne seyn. Ob dieses schon mit großer Kunst, und vielem Fleiße, gebauet ist, auch andern sehr schädlich seyn kann: so ist es doch schwach und zart; es wird leichtlich weggeblasen, oder zerrissen; und kann die Spinne, die es gebauet hat, nicht beschirmen. Die Deutung ist sehr klar <sup>198</sup>). Polus.

3. 15. Er. Entweder die Spinne, oder vielmehr der Gottlose, der unter diesem Bilde vorgestellet wird. Polus.

Wird sich auf sein Zaus lehnen. Das ist, er wird sich auf die Menge und Stärke seiner Kinder und Bedienten, und auf seinen Neichthum, verlassen; welches alles in der Schrift unter dem Namen Zaus verstanden wird. Polus. Vermuthlich dachte Dildad, Hiob hätte sich zu sehr auf seine großen Güter verlassen, und deswegen so vielen Verlust erlitten. Bef. der Bottesgel.

Aber es wird nicht besteben. Es wird von sich felbst einfallen, und also denjenigen, der sich daran

lehnet, nicht stehend erhalten können. Er wird die Süter, worauf er sich verließ, verlieren, und selbst dar mit zu Grunde gehen. Das Haus der Spinne wird durch das Gewicht ihres Körpers einfallen, wenn sie darauf ruhen will, obschon kein Wind geht, der es hinwegblasen könnte; und die Heuchler werden ihre Hauser durch ihre Sünden, sonderlich durch das Vertrauen auf ihre Süter, zerstören. Bef. der Fottesg. Polus.

Er wird sich darau fest halten. "Um sich da= durch zu unterstützen, oder daran zu lehnen. "Er wird sich nicht nur daran lehnen, wie ein Müder sich an die Band lehnet: sondern er wird es auch angreifen, wie jemand, der Gefahr läuft zu ertrinken, einen Baum angreift, und denselben so fest hält, als ob er ihn niemals zu verlassen gedächte. Best der Bottesg. Polus.

Aber es wird nicht stehen bleiben. Dieses Bort wird oftmals von dem Bestehen vor Gerichte gebrauchet, wie Ps. 1, 5. 20. Die Gesche sind gemacht, daß sie dauern sollen; und die Menschen werden dadurch ihrer Enter versichert. Der heuchler hat aber, in Anschung Gottes, kein Necht dazu; und wird also auch dasjenige, was er besist, verlieren 1999. Gesells. der Gottesgel.

B. 16. Er. Nämlich, erstlich, der Aufrichtige, deffen v. 20. gedacht wird, und worauf auch ichon hier geschen werden kann b); oder, zweytens, und besser, der Seuchler, von dem bis hierher geredet worden ist, und auf welchen das Folgende des Tertes sich sehr wohl schicket. Zuvor war er mit einer Binse, und mit einer Spinnewebe, verglichen worden; und nun vergleicht Wildad ihn mit einem Baume, der fester und dauerhafter ist. Er will sagen: wie einige Gottlose im 2insange ihres Glückes plöcklich hinweg geraffet wer=

(198) Diese Worte können gegeben werden, daß er felbst feine Zofnung verabscheinen wird, oder auch, seine Einbildung und thörichte Hofnung wird selbst zerreisfen; und sein Vertrauen wird ein Spinnengewebe seyn, oder als eine Behausung der Spinnen ohne festen und dauerhaften Grund befunden werden.

(199) Er wird sich stürzen auf fein Zaus, sowol auf den Auschein feines Slücks und Wohlstandes, als auch auf das Hirngespinnste seiner Hofnung; aber es wird nicht besteben: er wird es ergreifen, aber es wird sich nicht aufrecht erhalten, sondern mit ihm dahinfallen und zu Grunde gehen. Garten hervor. 17. Seine Wurzeln werden an der Quelle eingeflochten; er sieht ei-

nen

Zweige in einem schönen Garten hervortreibt; 17. Deffen Wurzeln sich in der Erde fest in einander eingeschlungen haben, und dessen Wipfel sich über die höchsten Gebäude erhebt. 18. Aber

werden: so finden sich auch andere, die zwar beffer gewurzelt haben: aber doch auch ins Verderben gerathen. Polus.

b) Man lese den Senton über v. 19.

Ist faftig, oder grün. Das ist, in einem bluben= den Justande in der Welt. Polus.

Vor der Sonne. Nämlich, erstlich, öffentlich, vor den Augen aller Menschen, die solches mit Verwunderung, Jauchzen und Neid, ansehen. Man lese 2 Sam. 12, 12. Oder, zwertens, ungeachtet der brennenden Sonnenhike, wovon alle zuvor gemeldete Vinsen und Kräuter verdorren, und nur die Bäume erquicket und in ihrem Bachsthume befördert werden. So siken einige Sottlose, zur Zeit großer Unruhe und Gefahr, trotz allem Biderstande, in Sicherheit; sie find glücklich, und wachsen. Polus.

Und seine Schößlinge, oder Iweige. Im Hebräischen steht: sein Schößling, und also die einzelne Zahl anstatt der mehrern. Man kann dieses, erstlich, in eigentlichem Verstande nehmen; und alsdenn würde es zur Veschreibung eines schönen Baumes gehören, wie hier aus der Ausbreitung seiner Zweige, und v. 17. aus seinen Burzeln, erhellet. Iweytens kann die Bedeutung verblämt seyn; und alsdenn geht solches auf die Kinder des Heuchlers, die hier als eine Vermehrung nicht nur seines Vergnügens: sondern auch seiner Stärke und Sicherheit, gemeldet werden. Polus.

Geben über seinen Garten hervor. Ein Sarz ten ist ein Ort, wo die Bäume vor der Beschädigung sicher stehen, welcher die Bäume auf dem Felde sowol von Menschen, als von Thieren, ausgesetzet sind; und wo sie, außer den natürlichen Vortheilen, die allen Bäumen gemein sind, auch noch insbesondere die Runft und den Fleiß der Menschen genießen, von denen sie mit Wasser begossen, und sonst unterstücket werden, nachdem es die Umstände erfordern. So nimmt Bildad en, daß ein solcher Mensch in die erwünschtesten Umstände geset worden sey 2009. Polus.

28. 17. Seine Wurzeln werden an der Quelle, oder dem Haufen, eingeflochten. Nämlich an den Steinhaufen. Das Wort Steine kann hier, nach dem Gebrauche der Schrift, aus dem folgenden Theile der Nede eingeschaltet werden. Diefer Umstand

wird von dem Baume gemeldet, um, entweder, erfflich, seine Starke und Sestiakeit anzudeuten, daß er nämlich nicht in einem lockern Sandgrunde eingewur= zelt war, wo der Sand von einem Sturmwinde weageblasen werden konnte: sondern in einem harten und festen Grunde, wo viele Steine lagen, welche feine zahlreichen und ausgebreiteten Wurzeln gleichsam um= fiengen, und sich dazwischen hineinschlungen; oder, 3weytens, feinen sonderbaren und außerordentlichen Wachsthum, trot allem Nachtheile und aller Wider= strebung; indem nämlich sogar der steinichte Boden, der den Gewächsen sonst schådlich ist, Matth. 13, 5. sei= nen Wachsthum nicht verhindern konnte : sondern ihn im Gegentheile noch mehr befestigte. So schienen Sott und Menschen sich zu vereinigen, und alle Din= ge schienen mitzuwirken, um das Sluck diefer Person zu befestigen, und ewigdauernd zu machen. Einige aber, worunter auch die Hollander gehoren, übersehen diese Worte also: feine Wurzeln werden einge= flochten, oder gewebet, oder ausgebreitet, um, ober an die Quelle; wie das hebraische ba zuweilen bedeutet; wie Jos. 15, 19. Hohel. 4, 12. Der Ver= stand ist also dieser : er steht an einem feuchten Orte; und diefes dienet fehr zu feinem Vortheile. Man lese Ps. 1,3. Jer. 17, 8. Polus.

Er sieht. Nämlich der Baum, dessen zuleht ge= meldete Burzeln bis an den folgenden steinichten Ort reichen, sich daselbst ausbreiten, und sich den Ort, zu ihrer mehrern Stärkung und Befestigung, zu Nutze machen. Das Wort sehen bedeutet hier genießen, und wird, nach einer verblumten Urt zu reden, oft= mals auch fühllosen Dingen zugeschrieben. Polus.

Kinen steinichten Ort. Im Hebraischen steit: ein steinichtes Zaus. Denn das Wort Zaus bedeutet oftmals überhaupt einen Ort, wie 2 Sam. 6, 17. 1 Kön. 8, 6. Einige überschen dieses so : er siebt auf ein steinernes Zaus, welches, damit es um so viel schöner und fester seyn möchte, von Steinen aufgeführet worden ist. Er steht troßig, und steht gleichsam auf das Haus seines Beschers', nahe an welches, in den Garten dessellen, er gepflanzet ist, wie v. 16. gesaget wurde. Polus. Die Lusleger, welche dieses auf den Heuchler deuten, verstehen es so, daß er einen steinichten Ort zu Erbauung eines Hauses erwählen würde,

(200) Er grünet zwar vor der Sonne, von einigem Unschein und mäßiger Wärme derselben, oder füglicher, ehe die Sonne recht aufgeht und heis scheinet, Matth. 13, 6. 20. daß seine Tweige in und über seinen Garten emporragen; womit die auf eine Zeitlang blühende und wachsende Glückseligkeit der Gottlofen und heuchler vorgestellet wird, die anderer Leute Glück und der Frommen Wohlfart oft übertrift, so daß sie über andere Menschen hervorragen und weit geschen werden. nen steinichten Ort. 18. 21ber wenn Gott ihn verschlingt aus seinem Orte : so wird er ihm läugnen, und sagen : ich habe dich nicht gesehen. 19. Siehe, das ist die Freude seines

18. Uber wenn Gott ihn wegblast, und ben der Wurzel auszieht: so wird kein Undenken übrig bleiben, daß ein solcher Mensch jemals an diesem Orte gewohnet habe. 19. Glaube mir, das Vergnügen, welches die Menschen schöpfen, ist nicht besser, als dieses; aus dem Staube werden

würde, um einen festen Grund dasselbst zu legen; oder, daß er ein steinernes Haus, oder eine seste Wohnung, aufführen würde; oder er würde eine steinerne Mauer um sein Haus, sein Vieh, und seine Süter, ziehen; oder er würde einen hohen Palast bauen, damit er über alle seine Nachbarn hinaus sehen könnte. Dieses alles deutet seinen großen Hochmuth, sein Slück, und sein Vertrauen an 2017. Ges. der Gottesgel.

2. 18. Aber wenn Gott, oder er. Durch er fann man hier, erftlich, Gott, den Erhalter der Frommen, und Vertilger der Gottlofen, verstehen; oder, 3mey= tens, den Eigenthumsberrn, oder funft jemanden. Denn dieses ift ein unbestimmter Ausdruck, der lei= dender und unpersönlicher Beife verftanden werden fann; welches in der heiligen Sprache etwas fehr ge= meines ift. Polus. Diejenigen, die diefes von dem Baume verstehen, glauben, durch er werde die Sonne verstanden, deren v. 16. gedacht wird, und welche, durch ihre brennenden Stralen, die Feuchtigkeit um ben Baum austrocknen würde, fo, daß derselbe ver= dorren mußte. Undere deuten folches, nach der ge= wöhnlichen Art der Sprache, auf den Verschlinger, und sagen, der Mennfall, oder Tominatio, sey in dem Verrichtungsworte verschlingen begriffen; wie 1 Mos. 50, 26. sie balfamirten ibn; das ist, die Balfamirer, oder Aerzte, balfamirten ihn. Go hier : wenn er (der Verschlinger der Heuchler) ibn verschlingt; nämlich Gott, der allein die Heuchler richtet und strafet. Noch andere wollen, das Wort Gott werde stillschweigend verstanden, ohne eine folche Beziehung oder Ableitung, wie Cap. 3,3. Man fann es aber auch unpersönlich verstehen: wenn er verschlungen wird. Denn zuvor wird niemand gemeldet, worauf das Wortchen er in thuendem Berftande geben follte. Gef. der Gottesgel.

Ibn verschlingt, oder einschlucket. Dieses bedeutet eine sowol vollige, als auch eilige, Vertilgung; wie ein Hungriger die Speise hinunterschlucket, ohne sie zuvor zu kauen, Ps. 35, 25. Jes. 28, 7. Gesells. der Bottesgel.

Cap. 8.

Ans feinem Orte. Worein er gepflanzet war. Polus.

So wird er. Nämlich fein Ort. Diefem wird hier lachen und feben in einem verblumten Verstande zugeschrieben; welches auch sonst aemein ift. Polus.

Ibm läugnen. Daß nämlich jemals ein solcher Baum hier gestanden habe, indem derselbe gänzlich vergessen ist. Daraus erheltet, daß er mit Stumpf und Stiele ausgerottet werden sollte, so, daß man auch nicht sehen könnte, daß jemals ein solcher Baum daselbst gewesen sey. So sollten auch die Einwohner eines Ortes den Heuchler, nach seiner Vertilgung, so ganz vergessen, als ob er niemals dasselbst gewohnet hätte. Besells, der Bottesgel.

Ich habe dich nicht gesehen. Ich weiß nicht, oder kann mich nicht erinnern, daß du jemals hier ge= pflanzet gewesen seyst. Er wird so ganz vertilget und ausgerottet werden, daß weder Spur, noch Name, noch Gedåchtniß, von ihm übrig bleibt 2029. Polus.

**X.** 19. Siehe. Wie diefes Wörtchen in der Echrift zuweilen gebrauchet wird, um die Aufmerkfamkeit ben einer außerordentlichen Sache zu erregen: so wird es auch im Anfange der Strafreden gebrauchet, um die Schärfe derfelben um so viel empfindlicher zu machen, wie 1 Mos. 3, 22. Gesells. der Gottesgelehrten.

Das ist die Freude seines Weges. So ist das fröhliche und glückliche Ende des blühenden Justandes (der oftmals ein Weg genennet wird) dieses Baumes, oder dieses Heuchlers, offenbarlich dadurch abge-

(201) Beide Aussprüche können als ein Nachsatz des vorhergehenden angesehen werden: aber oder dennoch werden feine Warzeln in einen Steinhaufen verwickelt werden, und er wird einen Aufentz halt von Steinen sehen, das ist, gewar werden, und erfaren müssen. Bomit demnach der elende Ausgang und das endliche Schicksal des Gottlosen und Henchlers, bey allem anfänglichen Schein und scheinbaren Unfange der blühenden Fruchtbarkeit, angezeiget wird; unter dem sortgesetzen Gleichnisse ichnel aufgezscholssen Ausgebreiteten Baumes, dessen Burzeln es an hinlänglichen Naum zur nötigen verhältnismäßigen Ausbreitung, und an Jussus von Feuchtigkeiten selet, weil sie mit lauter Steinen dergestalt umgeben sind, daß er ein Behältnis von Steinen zu haben scheine.

(202) Diese Fortsezung des oben (201) gemeldeten Nachsatzes, gehet füglicher auf den Steinhausen, wenn derselbe ihn wird verschlungen haben von feinem Orte, so wird er ihn verleugnen und fagen: ich kenne ihn nicht, ohne daß, die geringsten Merkmaale seines vormaligen Daseyns zu entdecken seyn werden, Pf. 37, 35. 36; welches eine ganzliche Ausrottung bis zum Untergange des Andenkens anzeiget.

375

# Das Buch Hiob.

feines Weges; und aus dem Staube werden andere hervorsproffen. 20. Siehe, Gott wird den Aufrichtigen nicht verwerfen, er fasset auch den Missethäter nicht bey der Hand. 21. Bis

werden andere aufstehen, und an ihrer Stelle bluhen. 20. Dieses ist eine gewisse Wahr= heit, daß Gott den Aufrichtigen nicht verlassen, und den Gottlofen nicht unterstüßen wird. 21. Du

abgebildet, und v. 13. gemeldet worden. Dieses ist eine Schimps: oder Spottrede 2037, und muß von dem unseligen Ende des Heuchlers verstanden wer= den. Polus. Einige glauben, das Wort, welches durch Freude übersetset ist, bedeute eine große inner= liche Freude, welche so kräftig wirket, daß sie sich, nicht inne halten kann: sondern sich durch Hüpfen, Jauchzen, und andere solche äußerliche Handlungen, an den Tag legen muß. Hier war aber das Ende aller Freude des Heuchlers; und was für gutes ge= noß er von feiner vorigen Freude, nachdem dieselbe vertilget war? Man lese Luc. 12, 19. 20. Gesells. der Hottesgel.

Und aus dem Staube, oder der Erde, werden andere bervorsprossen. Das ist, aus eben der Erde, oder an eben dem Orte, wird ein anderer Baum aufwachsen. Diefes konnte nicht geschehen, wenn man von dem alten Baume nur einen Stock, oder nur etwas, in der Erde übrig gelassen hatte. So deutet dieses eine vollige Ausrottung des Baumes, und des Heuchlers, an. Seine Person, seine Rinder, und feine hausgenoffen, follten ganzlich vertilget werden, und ein Fremder follte an feine Stelle fommen, um die Frucht seiner Urbeit zu genießen. Doch fann man die Worte febr wohl, nach dem be= braischen Terte, auch also überseben : und aus anderer Erde werden fie (nämlich die Pflanzen, oder Baume wovon Bildad redet,) bervorsprossen. Der Verstand würde also folgender sein: dieser Baum wird dergestalt -ausgerottet werden; und der Ort, wo er gestanden hat, soll dermaßen verfluchet fepn, daß nichts daselbst machsen wird. 2001 an= dere Erde wird fruchtbar fepn; und andere Baume, die rund herum stehen, werden an ihrer Stelle bleiben, und luftig fort wachfen. Die Ubsicht Bildads in diefem allem war, zu zeigen, daß Hiob ein Beuch= ler ware, weil ihm das Schicksal der Heuchler, nam= lich der völlige Untergang, wiederfahren wäre. Po= lus. Das Gleichniß wird hier fortgeseket; und der

Verstand ist, daß, an statt des Heuchlers, eine Folge von andern Menschen kommen follte, die feine Gu= ter genießen würden. Einige nehmen aber das gan= ze Sleichniß, von v. 16. an, in einem andern Verstan= Sie verstehen es nämlich von den Gerechten, de. und ihren Trübfalen. 20150 würde man die Worte v. 16. er ift grun, also ausfüllen muffen : aber er, namlich der Aufrichtige, dessen v. 20. gedacht wird. Die Worte v. 19 aber: aus dem ist grün zc. Staube werden andere bervorfproffen, würden von den Machkommen des Gerechten verstanden wer= den muffen, welche, wie junge Sproßlinge, aus dem Baume hervorwachsen, wenn dieser selbst veraangen ift. Doch scheint diese Erklärung febr gezwungen au fenn: und sonderlich kann v. 18. in dieser Bedeutung nicht erflåret werden 204). genton.

V. 20. Siebe, 2c. Von v. 11. bis hierber hat Bildad die Worte der Alten angeführet, um den Hinb zu unterrichten. Nunmehr aber zieht er felbst die Folgerung daraus, daß der Justand der Frommen alucklich, und der Juftand der Gottlosen hingegen unheilbar sey. Die Borte der Alten gaben ihm das= jenige an die Hand, was er felbst zu beweisen sich vorgenommen hatte; daß nämlich, ob schon Hiob sich ungeduldig wider Gott bezeuget hatte, doch der Herr aerecht ware: die Gottlofen aber haffete. Er über= ließ ihm, folches auf sich felbst zu deuten, und wollte fagen, daß, weim Hiob sich befehrete, der Herr ihn glucklich machen würde; da er hingegen sonst teine Hulfe von Gott zu erwarten batte. Gefellf. der Gottesgel.

Bott wird den Aufrichtigen nicht verwerfen. Oder, nicht verachten; oder, nicht abweisen. Er wird ihm feine Hulfe nicht verweigern; wie aus dem Gegensatze in dem folgenden Theile des Verses erhellet. Er wird nicht zugeben, daß der Aufrichtige ganzlich verloren gehe. Polus.

Er fasset auch den Wisserhater nicht bey der Band. "Das ist, er erlofet sie nicht von ihrem Elen=

(203) Es kan diefer Ausspruch ohne Verwandlung in eine Spotrede, ja ohne die geringste Fronie stat finden, wenn er so übersetzet wird : siebe das ist die ganze Freude seines Weges, eine so elende Verwandnis hat es mit der Scheinglücksteligkeit und deren kurzem Vergnügen eines solchen unter dem Bilde eines ausgerotteten Baums vorgestelten Menschen und feiner zusammenhängenden Veränderungen.

(204) Diefer Ansspruch: Und, oder aber, hingegen aus dem Staube werden andere hervorgrünen, so daß ein jeder deuselben, ja jederman ben weit geringerm Auschein vortheilhafter Gelegenheit dennoch glücklicher seyn und stärker, so wol als dauerhafter blühen wird, wenn dergleichen Sottesvergessenheit nicht im Wege stehet; sol die Unglückseligkeit solcher ausgerotteter Henchler vermehren, und einen Umstand anzeigen, wodurch dieselbe merklicher und empfindlicher wird. 21. Bis er deinen Mund mit Lachen erfulle, und deine Lippen mit Jauchjen. 22. Deine Haffer follen mit Scham bekleidet werden; und das Gezelt der Gottlosen wird nicht mehr feyn.

21. Du selbst (wenn du aufrichtig bist) wirst von ihm noch dergestalt gesegnet werden, daß du die Freude in deinem Herzen nicht wirst bergen können: sondern sie wird sich in deinem Angesichte zeigen, und in fröhliche Gesänge ausbrechen. 22. Diejenigen, die sich über deinen Fall erfreuet haben, werden über deine Wiederherstellung ganz bestürzt seyn, und niemals wieber zu sich selbst kommen; sondern völlig vergehen.

Er unterstüchet sie nicht, wenn sie in Elende. " Noth gerathen; er hilft ihnen auch nicht beraus, wenn fie fchon darinne find. Gefellf. der Gottesael. Polus. Hieraus erhellet nun, o Hiob, daß du fein Aufrichtiger : fondern ein boshafter Mensch, So viel ist aber doch gewiß, daß du, wenn bist. ins fünftige dein herz, und dein Beg, nicht vollfommen find, und du nicht aufhöreft, Boses zu thun, vollig, und ohne Hulfe, verloren geben wirft. Denn du dich hingegen bekehreft und befferst: fo wird Gott dir helfen, dich erlofen, und dich in deine vorige Serr= lichkeit und Glückseligkeit wieder herstellen. Ob ichon diese Verheißung bier nicht ausdrücklich gemeldet wird: so ift sie boch gnugsam mit in der entgegen ge= festen Drohung begriffen. Es erhellet folches auch deutlich aus den folgenden Worten, welche hierauf fich beziehen, und es voraus seken. Solche Auslas= fungen find in der Schrift fehr gemein, wie wir nach= gehends, fonderlich in den Spruchen Salomons, oftmals sehen werden. Polus. Diese Borte : er fasset die Boshaften nicht ber der gand, mus fen als eine Einschaltung angesehen werden, wenn man sie von allen Bosbaften überhaupt versteht; welches auch der Gegensatz, die Gerechten, zu er= fordern scheint. Denn die folgenden Worte v. 20. gehen auf den erstern Theil dieses Verses: nicht aber auf den andern; man mußte benn durch die Boss, haften die Feinde Siobs verstehen, welche ihn zu ver= tilgen sucheten; wie v. 22. 205). Befellf. der Got= tesaelebrten.

23. 21. Bis er deinen Wund mit Lachen erfulle, 1c. Dasjenige, was ich überhaupt von allen Aufrichtigen gesagt habe, wirft auch du erfahren, wenn du ein folcher bist. Gott wird dich nicht verlaffen, und nicht aufhören, dir Gutes zu thun, bis er er= füllet 2c. Das ift, bis er dir so überflüßige Gelegen= heit zur Freude giebt, daß dein Herz nicht im Stan= de seyn wird, dieselbe zu verbergen: sondern sie durch Mund und Lippen ausbrechen lassen wird. Polus.

B. 22. Deine Zasser. Die sich über dein Elend erfreuen. Polus. Man kann dieses auch so verstehen: bis diesenigen, die dich bassen. Gott wird dich so lange mit Gluck überhäusen, bis dein Mund mit Lachen erfüllet wird, === und bis deine gein= de, wenn sie sehen, das du, wider ihr Vermuthen, erhöhet worden bist, mit Scham bekleidet werden. Oder, weil deine Zasser mit Scham bekleidet werden: so wirst du fröhlich seyn. Gesells. der Gottesgel.

Sollen mit Scham bekleidet werden. Das ist, ganz damit bedecket. Sie werden vor Scham nicht wissen, was sie thun, wenn sie sehen, daß du, den sie verachtet und beschimpfet haben, auf eine so wunderbare und erstaunenswürdige Weise, in dein voriges, ja noch größeres, Glück wieder hergestellet bist. Polus.

Und das Gezelt der Gottlosen wird nicht mehr seyn. Entweder, ins besondere, das Gezelt deiner Feinde, welche so unanständig und boshaft mit dir versahren sind; oder überhaupt das Gezelt aller Gottlosen. Nachdem Bildad das Gute vorgestellet hatte, welches Gott den Aufrichtigen erzeigen würde: so meldet er hier im Gegentheile, das entgegen gez sehte Schicksal der Gottlosen. Wie er v. 20. gesagt hatte, daß Gott sie nicht ben der Hand fasse: so se zet er hier hinzu, daß der Herr nicht allein sie: sondern auch ihr Haus, das ist, ihr Geschlecht, und ihre Suter, zu Grunde richten werde 209. polus.

Das

(205) Die Borte: Siehe, Gott kan und wird den Aufrichtigen nicht verwerfen, und die Sand der Gottlosen nicht unterstützen, oder stärken, machen einen algemeinen Sah aus, den Bildad bey dem Eifer und der Leidenschaft seiner Rede durch die fortlaufende Wortfügung des nachfolgenden auf den Siob deutet, und damit den Schluß anzeiget, welchen Siob daraus machen solte: folglich würde dich Sott nicht verlassen, wenn du aufrichtig gewesen wärest, ja sich dir nicht weiter entziehen und versagen, son= dern dich vielmehr bey deiner Hand fassen und unterstützen, wenn du noch aufrichtig werden und durch Un= bussfertigkeit nicht gottlos zu bleiben fortfaren woltest.

(206) Der doppelte Ausspruch: deine zeinde aber im Gegentheil werden mit Schaam bedecket werden, ja die zutte der Gottlosen wird nicht mehr da seyn, sondern ganzlich zerstöret und vernich= tet werden, sol die dem Biob bedingungsweise versprochene Ueberlegenheit seiner Sache nachdrücklicher vor= V. Band. Bbb stellen;